Kabbalat Shabbat Service



Congregation Beth Emeth Herndon, VA

1 Entering the Shabbat Prayer Service

Mah Tovu

Mah tovu ohalekhah Ya'akov, mishk'notekha Yisrael.

How beautiful are your tents children of Jacob, your sanctuaries O Israel! We are so grateful to come together and pray.

Hinei Mah Tov

Hinei mah tov u-mah naim, shevet achim gam yachad.

Behold how pleasant it is when brothers and sisters sit together as one.



Bim Bam

Bim, bam, bim bim bim bam, Bim bim bim bim bam. (repeat entire stanza)

Shabbat shalom, Shabbat shalom, Shabbat, Shabbat, Shabbat shalom. (repeat entire stanza)

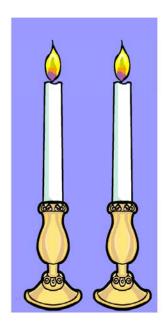
Blessing the Shabbat Candles

As we light these candles, may our eyes be opened to the light of the world. May we perceive the light within ourselves and others. May these rays of light spread blessing through the world to our families and friends, to all who know us, to all we meet, and to all those in need. By Your light, we shall see light, and may Your light bring peace to the world. *Amen*.

Barukh atah Adonai, Elo-hei-nu melekh ha-o-lam, asher kid'shah-nu b'mitz-vo-tav v'tzivanu l'hadlik ner shel Shabbat.

Barukh atah Adonai, our God, sovereign of time and space, who has provided us with a path to holiness through the observance of mitzvot and has instructed us to kindle the Shabbat lights.

On Your holy Shabbat may these candles be a sign of blessing, and may they allow the joy of Shabbat to rest upon us.



3 Blessing the Children

For Sons: יְשִׂימְךּ אֱלֹהִים כָּאֶפְרַיִם וְכִמְנַשֶׁה.

Y'simkhah Elohim k'Efrayim v'khi-Menasheh May God make you like Efrayim and Menasheh.

For Girls: יִשִּׂימֵך אֱלֹהִים כִּשְּׂרָה רִבִקָה רְחֵל וִלֵאָה.

Y'simaikh Elohim k'Sarah, Rivkah, Rachel, v'Leah May God make you like Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah.

For All Children:

יְבָרֶכְדְ יְהוָה וְיִשְׂמְרֶךְ

Y'varekh'khah Adonai v'yishm'rekhah May God bless you and guard you.

יָאֵר יְהוָה פָּנָיו אֵלֶיךְ וִיחָנֶךְ

Ya'eir Adonai pah-nahv eilekhah vi'choonekah May God show you favor and be gracious to you.

ּישָׂא יְהוָה פָּנִיו אֵלֶיךְ וְיָשֵׂם לְךְ שָׁלוֹם.

Yee-sah Adonai pah-nav eilekhah v'yasem I'khah shalom May God show you kindness and grant you peace. שָׁלוֹם עְּלֵיכֶם, מַלְאֲבֵי הַשָּׁבת, מַלְאֲבֵי עֶלְיוֹן, מִמֵּלֵך מַלְבֵי הַמִּלָכִים, הַקָּדוֹשׁ בַּרוּךְ הוּא.

Sha-lom a-lei-khem, mal-a-khei ha-sha-reit, mal-a-khei el-yon, mi-me-lekh ma-l'khei ha-m'la-khim, ha-ka-dosh ba-rukh hu.

בּוֹאֲכֶם לְשָׁלוֹם, מַלְאֲבֵי הַשָּׁלוֹם, מַלְאֲבֵי עֶלְיוֹן מִמֶּלֶךְ מַלְבֵי הַמְּלָכִים, הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא.

Bo-a-khem l'sha-lom, mal-a-khei ha-sha-lom, mal-a-khei el-yon, mi-me-lekh ma-l'khei ha-m'la-khim, ha-ka-dosh ba-rukh hu.

בְּרְכְוּנִי לְשָׁלוֹם, מַלְאֲבֵי הַשְּׁלוֹם, מַלְאֲבֵי עֶלְיוֹן, מִמֶּלֶךְ מַלְבֵי הַמְּלָכִים, הַקְּדוֹשׁ בְּרוּךְ הוּא.

Bar-khu-ni l'sha-lom, mal-a-khei ha-sha-lom, mal-a-khei el-yon, mi-me-lekh ma-l'khei ha-m'la-khim, ha-ka-dosh ba-rukh hu.

צאתְכֶם לְשָׁלוֹם, מַלְאֲבֵי הַשָּׁלוֹם, מַלְאֲבֵי עֶלְיוֹן, מִפֶּלֶךְ מַלִבִי הַמִּלְכִים, הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא.

Tsei-t'kchem l'sha-lom, mal-a-khei ha-sha-lom, mal-a-khei el-yon, mi-me-lekh ma-l'khei ha-m'la-khim, ha-ka-dosh ba-rukh hu.

We wish you peace, helping angels of God who is the Holy One.

Come to us in peace, bless us with peace, leave us in peace.

As you come to bless us with peace on Shabbat, we thank you and meaning the stank you and meaning the stank you and meaning the stank you are thank you and meaning the stank you are thank you are tha

As you come to bless us with peace on Shabbat, we thank you and make a promise.

We will be your helpers, working for peace.

We will act with love and kindness, not hatred and violence.

We will help you to help God by filling the world with love.

Excerpts from the Psalms

Psalm 95

L'khu n'ran'nah la-Adonai, nari-ah l'tzur yisheinu. N'kadmah fanav b'todah, bizmirot nari-ah lo.

Let us go and sing to Adonai, let us trumpet praise to our protector. Filled with thanks, let us greet God, raising our voice in song.

Psalm 96

Shiru ladonai shir chadash, shiru ladonai kol h a-aretz. Shiru ladonai bar'khu sh'mo, basru miyom l'yom y'shu-ato.

Sing to Adonai a new song; sing to Adonai, all the earth; sing to Adonai, praise God's name; day after day, tell of God's deliverance.

Yism'chu hashamayim v'tagel ha-aretz, yiram hayam u-m'lo-o.

The heavens shall be glad and the earth rejoice, the sea in its fullness roar.

Psalm 97

אור זָרֶעַ לַצַּדִּיק, וּלְיִשְׁרֵי לֵב שִּׁמְחָה. שִּׁמְחוּ צַדִּיקִים בַּייָ, וְהוֹדוּ לְזֵבֵר קַדִשׁוֹ.

Or zaru-a la-tzadik, u-l'yishrei lev simchah. Simchu tzadikim badonai, v'hodu l'zeikher kodsho.

Light is sown for the righteous and joy for the upright. Rejoice in Adonai, you righteous people, and thank God as you pronounce the divine holy name.

Psalm 98

זַמְּרוּ לֵייָ בְּכִנּוֹר, בְּכִנּוֹר וְקוֹל זִמְרָה. בַּחֲצֹצְרוֹת וְקוֹל שׁוֹפְר,
הָרִיעוּ לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ יְיָ. יִרְעַם הַיָּם וּמְלֹאוֹ, תֵּבֵל וְיְשְׁבֵי בְה.
נְהָרוֹת יִמְחֲאוּ כָף, יַחַד הָרִים יְרַנֵּנוּ. לִפְנֵי יְיָ כִּי בָא לִשְׁפֹּט
הָאֶרֶץ, יִשִׁפֹּט תֵּבֵל בִּצֶדֶק, וִעַמִּים בִּמֵישָׁרִים.

Zamru la'Adonai b'khinor, b'khinor v'kol zimrah. Ba-hatzotz'rot v'kol shofar hariu lifnei ha-melekh Adonai. Yiram hayam u-m'lo-o, teiveil v'yosh'vei vah. N'harot yimcha-u khaf, yachad harim y'raneinu. Lifnei Adonai ki va lishpot ha-aretz, yishpot teivel b'tzedek v'amim b'meisharim.

Sing to Adonai to the music of the lyre; lyre and voices making music together; with horns and shofar cries, trumpet the presence of the Sovereign, Adonai. Let the sea and all that is in it roar, the earth and all who inhabit it thunder; let rivers clap hands, while mountains sing in harmony, greeting Adonai, who comes to judge the earth - judging the world with justice and the nations with truth.

Psalm 99

רוֹמְמוּ יִיָּ אֱלוֹהֵינוּ, וְהִשְּׁתַּחֲווּ לְהַר קְּדְשׁוֹ, כִּי קְדוֹשׁ יִיְ אֱלוֹהֵינוּ. Rom'mu Adonai eloheinu, v'hishtachavu I'har kodsho, ki kadosh Adonai Eloheinu.

Exalt Adonai, our God, and bow down at God's holy mountain, for Adonai our God is holy.



מִזְמוֹר לְדָוִד, הָבוּ לַייָ בְּנֵי אֵלִים, הָבוּ לַייָ כְּבוֹד וְעֹז.

Mizmor I'david: havu la'Adonai b'nei eilim, havu la'Adonai kavod va-oz.

הָבוּ לַיִי בְּבוֹד שְׁמוֹ, הִשְׁתַּחֲווּ לֵייָ בְּהַדְרַת קֹדֶשׁ.

Havu la'Adonai k'vod sh'mo, hishtachavu ladonai b'hadrat kodesh.

קוֹל יְיָ עַל הַמָּיִם, אֵל הַכְּבוֹד הִרְעִים, יְיָ עַל מַיִם רַבִּים.

Kol Adonai al ha-mayim, El ha-kavod hirim, Adonai al mayiim rabim.

קוֹל יִיָ בַּכְּחַ, קוֹל יִיָ בֶּהָדָר.

Kol Adonai ba-ko-ach, kol Adonai beh-hadar.

קוֹל יְיָ שֹבֵר אֲרָזִים, וַיְשַׁבֵּר יְיָ אֶת אַרְזִי הַלְּכְנוֹן.

Kol Adonai show-ver arazim, va-y'shaber Adonai et arzei ha-l'vanon.

ַויַּרְקִידֵם כְּמוֹ עֵגֶל, לְבָנוֹן וְשִׂרְיוֹן כְּמוֹ בֶן רְאֵמִים.

Va-yarkidem k'mo egel, l'vanon v'siryon k'mo ven re'eimim.

קוֹל יְיָ חֹצֵב לַהְבוֹת אֵשׁ. קוֹל יְיָ יְחִיל מִּדְבָּר, יְחִיל יִיְ מִדְבַּר קְּרֵשׁ. Kol Adonai chotzev la'havot esh. Kol Adonai yachil midbar, yachil Adonai midbar kadesh.

קוֹל יִי יְחוֹלֵל אַיָּלוֹת וַיֶּחֱשׂף יְעָרוֹת, וּבְהֵיכְלוֹ כָּלּוֹ אֹמֵר כְּבוֹד.
Kol Adonai y'cholel ayalot, va-yechesof ye'arot, u-v'hekhalo kulo omer kavod.

יָיָ לַמַּבּוּל יָשָׁב, וַגֵּשֶׁב יְיָ מֶלֶךְ לְעוֹלָם.

Adonai lamabul yashav, va-yeshev Adonai melekh l'olam.

יִי עֹז לִעַמוֹ יִתֵּן, יִי יִבְרֵךְ אֶת עַמוֹ בַשְּׁלוֹם.

Adonai oz I'amo yiten, Adonai y'varekh et amo vashalom.

Acclaim Adonai, children of the Divine; acclaim Adonai, with honor and strength. Bow before Adonai in the splendor of the sanctuary. The voice of Adonai thunders over the waters; God, glorious, thunders - Adonai, over the great sea. The voice of Adonai, with all its power; the voice of Adonai, with all its majesty. In God's sanctuary all acknowledge the glory of God. Adonai was enthroned above the flood waters: enthroned, Adonai is eternally sovereign. Adonai will grant strength to God's people; Adonai will bless them with peace.

Welcoming Shabbat as a Bride

לְכָה דוֹדִי לִקְרַאת כַּלְה, פְּנֵי שַׁבָּת נְקַבְּלְה.

L'kha dodi, likrat kalah p'nei Shabbat n'kab'lah.

שָׁמוֹר וְזָכוֹר בְּדִבּוּר אֶחָד, הִשְּמִיעֲנוּ אֵל הַמְּיֻחָד, יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד, לִשֵּׁם וּלִתִפִּאֲרֶת וִלִתִהִלְּה.

Shamor v'zakhor b'dibur echad hishmi'anu Eyl ha-m'yuchad Adonai echad u-sh'mo echad l'shem u-l'tiferet v'lit-hilah.

לְכָה דוֹדִי.....

הָתְעוֹרְרִי הִתְעוֹרְרִי, כִּי בָא אוֹרֵךְ קְוּמִי אְוֹרִי, עְוּרִי עְוּרִי שִׁיר דַּבֵּרִי, כִּבוֹד יִיַ עַלַיִּךְ נִגִלָה.

Hitor'ri hitor'ri, ki va orekh kumi ori. Uri uri shir dabeiri, k'vod Adonai alayikh niglah.

לְכָה דוֹדִי.....

בְּוֹאִי בְשָׁלוֹם אֲטֶרֶת בַּעְלָה, גַּם בְּשִׂמְחָה וּבְצְהְלָה, תּוֹךְ אֱמוּנֵי עַם סְגָלָה, בְּוֹאִי כַלָּה, בְּוֹאִי כַלָּה. בְּוֹאִי כַלְּה.

Bo-i v'shalom ateret balah, gam b'simchah u-v'tzoholah, tokh emunei am s'gulah, bo-i khalah, boi, khalah.

לְכָה דוֹדִי....

Let us go my dear to greet the Shabbat our bride. "Keep" and "remember" were uttered as one, by our Creator, beyond comparison. Rouse yourself, awake, utter songs of praise for God's glory is revealed to your gaze. Come in peace, sweet Bride so adored, greeted with joy, in song and accord.

מִזמוֹר שִׁיר לִיוֹם הַשַּׁבָּת.

טוֹב לְהֹדוֹת לֵייָ, וּלְזַמֵּר לְשִׁמְךּ עֶלְיוֹן. לְהַגִּיד בַּבְּקֶר חַסְדֶּךְ, וָאֶמוּנְתְךּ בַּלֵּילוֹת. עֲלֵי עֲשׁוֹר וַעֲלֵי נְבֶל, עֲלֵי הִגְּיוֹן בְּכִנּוֹר. כִּי שִׂמַּחְתַּנִי יְיָ בְּפָעֲלֶךְ, בְּמַעֲשֵׂי יָדֶיךְ אֲרַנֵּן.

Mizmor shir I'yom ha-shabbat.

Tov l'hodot la'Adonai, u-l'zamer l'shimkha elyon, l'hagid ba-boker hasdekha, ve-emunat'kha baleilot. Alei asor va-alei na-vel, alei higayon b'khinor, ki simachtani Adonai b'fo-olekha, b'ma-asei yadekha aranen.

How great are Your deeds, Adonai! Your thoughts are very deep. The ignorant one does not know, nor does the fool understand this. The wicked may spring up like the grass, and the workers of iniquity may flourish, only to be destroyed forever.

But You Adonai, shall be exalted, shall be exalted forever.

צַּדִּיק כַּתְּמָר יִפְּרָח, כְּאֶרֶז בַּלְּבָנוֹן יִשְׂגֶּה. שְׁתוּלִים בְּבֵית יְיָ, בְּחַצְרוֹת אֱלֹהֵינוּ יַפְרִיחוּ. עוֹד יְנוּבוּן בְּשִׂיבָה, דְשׁנִים וְרַעֲנַנִּים יִהְיוּ. לְהַגִּיד כִּי יָשָׁר יְיָ, צוּרִי וְלֹא עַוְלְתָה בּוֹ.

Tzadik katamar yifrach, k'erez balvanon yisgeh. Sh'tulim b'veit Adonai, b'chatzrot Eloheinu yafrihu. Od y'nuvun b'seivah, d'sheinim v'ra-ananim yihyu. L'hagid ki yashar Adonai, tzuri v'lo avlatah bo.

The righteous flourish like the date palm, thrive like a cedar in Lebanon; planted in the house of Adonai, they flourish in God's courtyard. In old age they remain fruitful, still fresh and bountiful, proclaiming: Adonai is upright, my rock in whom there is no flaw.



Barchu - Call to Worship

(leader) בּרְכוּ אֶת יִי הַמְבֹרְךָ.

Barkhu et Adonai Ha-m'vorakh.

(congregation says, then leader repeats)

אָל, װפּװיפּמפּי repeats) בָּרוּךְ יִיָּ הַמְּבֹרָךְ לְעוֹלָם וָעֶד.

Barukh Adonai Ha-m'vorakh I'olam va'ed.
Bless Adonai, the Blessed One! Blessed is Adonai, now and forever.

Ma'ariv Aravim - The First of Two Blessings Before the Shema

(together)

Barukh atah Adonai, our God, ruler of time and space.

You completed Your work of creation on the seventh day and called it Shabbat.

You gave this day of Shabbat in all its holiness to Your people Israel. Thank You God for creating the day and the night, for the light and the dark.

Thank You for the sunset and sunrise. Thank You for time to learn, to play, to work, and to rest. *Adonai Tz'va-ot* is Your name.

אַל חַי וְקַיָּם, תָּמִיד יִמְלוֹךְ עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, הַמַּּצְרִיב עֲרָבִים.

El chai v'kayam, tamid yimloch aleynu l'olam va-ed.

Barukh atah Adonai, hama-ariv aravim.

Living and ever-present God, may You rule over us forever.

Blessed are You Adonai, who brings each evening's dusk.



אַהְבַת עוֹלָם בֵּית יִשְׁרָאֵל עַמְּךְ אָהְבְתָּ, תּוֹרָה וּמִצְוֹת, חֻקִּים וּמִשְׁפְּטִים אוֹתְנוּ לִמַּיְתָּ. עַל בֵּן יְיָ אֱלֹהֵינוּ, בְּשָׁכְבֵנוּ וּבְקוּמֵנוּ נְשִׂיחַ בְּחֻמֵּיךְ, וְנִשְׁמַח בְּדבְרֵי תוֹרָתֶךְ וּבְמִצְוֹתֶיךְ לְעוֹלָם וְעֶד. כִּי הם חַיֵּינוּ וְאֶֹרֶךְ יָמֵינוּ, וּבָהֶם נָהְגֶּה יוֹמָם וָלְיְלָה, וְאַהְבַתְךְ אַל תָּסִיר מִמֶּנוּ לְעוֹלְמִים. בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ, אוֹהֵב עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל.

Ahavat olam beit Yisra-eil am'cha ahav'ta, Torah umitzvot, chukim umishpatim otanu limadta. Al ken Adonai eloheinu, b'shokhveinu u-v'kumeinu nasi-ach b'chukekha, v'neesmach b'divrei Toratekha u-v'mitzvotekha l'olam va-ed. Ki heim chayeinu v'orekh yameinu, u-va-hem neh-geh yomam va-lailah. V'ahavat'kha al taseer mimenu l'olamim, Barukh Atah Adonai, ohev amo Yisrael.

With unending love You have loved Israel, Your people, teaching us Torah, *mitzvoth*, laws, and judgments. Therefore, *Adonai* - Lord our God, before we go to sleep and when we arise, we will think and speak of Your teachings. We will forever rejoice in Your teachings, for they are our life and give meaning to our days. May You never take away Your love from us. Praised are You, *Adonai*, who loves the people Israel.

God Loves Us Eternally

The Shema & Opening Paragraph - Belief in God and Love of Torah

שְׁמַע יִשְּׂרָאֵל, יִי אֶלֹהֵינוּ, יִי אֶחְד. בָּרוּך שֵׁם כִּבוֹד מֵלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וְעֵד.

Sh'ma Yisra-eil, Adonai Eloheinu Adonai Echad.

Barukh sheim k'vod malkhuto l'olam va-ed.

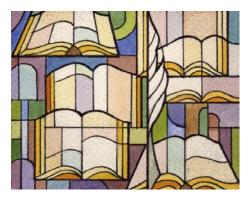
וְאָהַרְתָּ אֵת יְיָ אֶלֹהֶיךְ, בְּכָל לְבָרְךְ, וּבְכָל נַפְשְׁךְ, וּבְכָל מְאֹדֶךְ.
וְהְיוּ הַדְּבְרִים הָאֵלֶּה, אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךְ הַיּוֹם, עַל לְבָבֶךְ.
וְשִׁנְּנְתָם לְבָנֶיךְ, וְדִבּּרְתָּ בְּם, בְּשִׁרְתְּד בְּבֵיתֶךְ, וּבְלֶכְתְּדְ בַּדֶּרֶךְ,
וּבְלֶכְתְּדְ בַּהֶּרֶךְ,
וּבְלֶכְתְּךָ בִּקוֹמֶךְ. וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת עַל יָדֶךְ, וְהִיוּ לְטֹטְפֹת בֵּין
עֵינֶיךְ. וּכְתַבְתָּם עַל מְזִזוֹת בֵּיתֶךְ וּבִשְׁעָרֶיךְ.

V'ahavta et Adonai eloheikha b'khol l'vav'kha u-v'khol nafsh'kha u-v'khol me'odekha. V'hayu ha-d'varim ha-eileh asher anokhi m'tzav'kha hayom al l'vavekha. V'shinantam l'vanekha v'dibarta bam, b'shivt'kha b'veitekha u-v'lekht'kha va-derekh u-v'shokhb'kha u-v'kumekha. U-k'shartam l'ot al yaedekha v'hayu l'totafot bein einekha. U-kh'tavtam al mezuzot beitekha u-visharekha.

Listen Israel, Adonai is our God, Adonai is One.

Praised be the name of the one whose glorious sovereignty is forever and ever.

You shall love Adonai your God with all your heart, with all your soul, and with all that is yours. These words that I command you this day shall be taken to heart. Teach them again and again to your children; speak of them when you sit in your home, when you walk on your way, when you lie down, and when you rise up. Bind them as a sign upon your hand and as a symbol above your eyes; inscribe them upon the doorposts of your home and on your gates.



דhe Second Paragraph of the Shema - Actions & Consequence יְבְיִה אִם שְׁמִעַ תִּשְׁמְעוּ אֶל מִצְוֹתֵי, אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַנֶּה אֶתְכֶם הַיּוֹם, יְבְיָה אִם שָׁמִעַ תִּשְׁמְעוּ אֶל מִצְוֹתֵי, אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַנֶּה אֶתְכֶם וּנְתַתִּי לְצָבְר אֶר יִי אֱלֹהִיכֶם וּלְעָבְרוֹ, בְּכָל לְבַבְכֶם וּבְכָל נַפְשְׁכֶם. וְנְתַתִּי מְטֵב בְּשְׁרְךּ לִבְהָמְתָּךְ, וְאָכַלְתְּ וְשִׁבְעְתָּ. הִשְּׁמְרוּ לְכֶם פֶּן יְנְעֵב בְּשְׁרְךּ לִבְבְּכֶם, וְטַרְתָּם וַעֲבַרְתָּם אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְהִשְׁתַּחְוִיתֶם לְהֶם. וְחָרָה אַף יְיִ בְּכֶם, וְעָצֵר אֶת הַשְּׁמִים וְלֹא יִהְיֶה מְטִר, וְהָאֲדָמָה לֹא יְחָרָה אַף יְיִ בְּכֶם, וְשִבְּרְתָּם מְהַרָה מֵעַל הָאָרֶץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יִי נֹתֵן תְּתַן אֶת יְבוּלְה, וְאֲבַרְתָם מְהַרָה מֵעַל הְאָרֶץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יִי נֹתֵן לְכָם. וְשַׁמְתָם אֹתְם אֶת דְּבָרֵי אֵלֶה עַל לְבַבְּכֶם וְעַל נַפְשְׁכֶם, וְשַׁמְתָם אֹתְם לְאוֹת עַל יִדְכֶם, וְהִיוּ לְטוֹטְפֹת בֵּין עֵינִיכֶם. וְלַל נִפְשְׁכָם, וְבִל בְּבְרָה וֹבְלְבְרְתְּךְ בְּבִיתְּך, וּבְלֶּבְרְתָּם אֹתְם אֶת בְּנִיכֶם לְדַבֵּר בְּם, בְּשִׁבְתְּךְ בְּבִיתֶך, וּבְלֶּבְרְתְּךְ וּבְעָּבְיִרְה, וּבְשְׁכְבְּךְ, וּבְקוּמֶך. וּבְיִלְכָם עַל מְזוּזוֹת בֵּיתֶך, וּבְלּהְתְּך וְבִיל יְבִיכם וְעֵל הְאָבְיִן יִרְבּוּ יְבִיכִם וְנִמֹי בְנִיכֶם לְתִת לְהָם, כִּימִי בְּנִיכֶם עַל הְאָבְקְה אֲשָׁר נִשְׁבְּעִייְיִּבְ וְנִימִי בְּנִיכִם וְעַל הְאָבְיִם אְתָּב יְנִים לְלָת לְהָב, בְּנִים וְעַל הָאְבָים אְתְבּן יִרְבּוּ יְמִיכֶם וִימִי בְנִיכֶם עַל הְאָבְיִם אְלִם לְיִת לְהָם, כִּימִי הַשְּׁמְיִם עַל הְאָבְיִן.

If you will hear and obey the mitzvot that I command you this day, to love and serve Adonai your God with all your heart and all your soul, then I will grant the rain for your land in season, rain in autumn and rain in spring. You shall gather in your grain and wine and oil. I will provide grass in your fields for your cattle and you shall eat and be satisfied. Take care lest your heart be tempted, and you stray and serve other gods and bow to them. Then Adonai's anger will flare up against you, and God will close up the sky so that there will be no rain and the earth will not yield its produce. You will quickly disappear form the good land that Adonai is giving you. Therefore, impress these words of mine upon your heart and upon your soul. Bind them as a sign upon your hand and as a symbol above your eyes; teach them to your children, by speaking of them when you sit in your home, when you walk on your way, when you lie down, and when you rise up. Inscribe them upon the doorposts of your home and on your gates. Then your days and the days of your children, on the land that Adonai swore to your ancestors to give them, will be as many as the days that the heavens are above the earth.

The Third Paragraph of the Shema - God Acts in History - Open Your Eyes to See It

וַיְּאמֶר יְיָ אֶל מֹשֶׁה לֵאמֹר. דַבּר אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתְּ אֲלֵהֶם, וְנְעְשׁוּ לְהֶם צִיצִת עַל כַּנְפֵי בִגְדֵיהֶם לְדֹרֹתְם, וְנְתְנוּ | עַל צִיצִת הַבְּנְף בְּתִיל הְּכֵלֶת. וְהְיָה לְכֶם לְצִיצִת, וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְהֶּם אֶת בְּל מִצְוֹת יְיָ, וַעֲשִׁיתֶם אֹתְם, וְלֹא תְתְוּרוּ אַחֲבִי לְבַבְכֶם וְאַחֲבִי עִּנִיכֶם, אֲשֶׁר אַתֶּם זֹנִים אַחֲבִיהֶם. לְמַעַן תִּזְבְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶת כָּל מִצְוֹת, וְהְיִיתֶם קְדֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם. אֲנִי יְיָ אֱלֹהֵיכֶם, אֲשֶׁר מִצְרִים, לִהְיוֹת לְכֶם לֵאלֹהִים, אֲנִי יְיָ הוֹצְאַתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְּרִים, לִהְיוֹת לְכֶם לֵאלֹהִים, אֲנִי יְיָ אֱלֹהֵיכֵם. אֲלַהִיכִם. אֱלֹהֵיכֵם.

אַמת

Adonai said to Moses: Speak to the people Israel, and instruct them that in every generation they shall put *tzitzit* on the corners of their garments, placing a thread of blue on the *tzitzit*, the fringe of each corner. That shall be your *tzitzit*; you shall look at it and remember all the mitzvot of Adonai, and fulfill them, and not be seduced by your eyes and heart as they lead you astray. Then you will remember and fulfill all My mitzvot, and be holy before your God. I am Adonai your God, who brought you out of the land of Egypt to be your God. I am Adonai your God.

Truly.

First Blessing After the Shema - Redemption

This is our enduring affirmation, binding on us: that Adonai is our God and there is none other, and we, Israel, are God's people. God is our sovereign, redeeming us from earthly rulers, delivering us from the hand of all tyrants, bringing judgment upon our oppressors and just retribution upon all our mortal enemies, performing wonders beyond understanding and marvels beyond all reckoning. God places us



among the living, not allowing our steps to falter. When our ancestors Moses, Miriam, and the children of Israel beheld Your might, they sang a song of praise. We too sing with joy and say:

וּמַלְכוּתוֹ בְרָצוֹן קבְּלוּ עֲלֵיהֶם, מֹשֶׁה וּמִרְיָם וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךְּ עְנוּ שִׁירָה בִּשִׂמְחָה רַבָּה, וְאָמְרוּ כָלָּם:

U-malkhuto b'ratzon kiblu aleihem, Moshe u-Miryam u-v'nei Yisrael l'kha anu shira, b'simchah rabah v'amru khulam:

מִי כָמְכָה בָּאֵלִם יְיָ, מִי כָּמְכָה נֶאְדָּר בַּקְּדֶשׁ, נוֹרָא תְהִלֹּת, עְשֵׁה פֵּלֵא.

Mi khamokha ba-eilim Adonai, mi kamokhah nedar bakodesh nora t'hilot, oseh fele.

בּוֹלְכוּתְךְ רָאוּ בָנֶיךְ, בּוֹקֵעַ יָם לִפְנִי מֹשֶׁה, זֶה אֵלִי עְנוּ וְאָמְרוּ:

Malkhut'kha ra'u vanekha, bokei-a yam lifnei Moshe, zeh Eili anu
v'amru:

ּיָיָ יִמְלֹדְ לְעוֹלְם וָעֶד.

Adonai yimlokh I'olam va-ed.

ּוְנֶאֶמֵר: כִּי פָּדָה יְיָ אֶת יַעֲקֹב, וּגְאָלוֹ מִיֵּד חְזָק מִמֶּנוּ. בְּרוּך אַׁתְּה יְיָ, גָאַל יִשִּׂרָאֵל:

V'ne'emar ki fadah Adonai et Ya'akov, u'g'alo mi-yad chazak mimenu. Barukh atah Adonai, ga'al Yisrael.

Who is like You, Adonai, among all that can be worshipped?! Who is like You, adorned in holiness, revered in praise, working wonders?!

Second Blessing after the Sh'ma - Peace in the Night

הַשְּׂכִּיבֵנוּ יִיְ אֶלהֵינוּ לְשָׁלוֹם, וְהַעֲמִיבֵנוּ מֵלְבֵּנוּ לְחַיִּים טוֹבִים
וּלְשָׁלוֹם, וּפְרשׁ עָלֵינוּ סָכַּת שְׁלוֹמֶך, וְתַקְּגֵנוּ בְּעֵצְה טוֹבָה
מִלְּפָנֶיך, וְהוֹשִׁיעֵנוּ לְמַעַן שְׁמֶך. וְהָגֵן בַּעֲבֵנוּ, [וְהָסֵר מֵעָלֵינוּ
אוֹב, בֶּכֶר, וְחֶרֶב, וְרָעָב, וְיָגוֹן, וְהָסֵר שְׁטָן מִלְּפָנֵינוּ וּמֵאַחֲבִינוּ],
וּבְצֵל כְּנָפֶיך תַּסְתִּיבְנוּ. כִּי אֵל שׁוֹמְבֵנוּ וּמַאִּילֵנוּ אֲתָּה, כִּי אֵל מֶלֶךְ
הַבּצל כְּנָפֶיך תַסְתִּיבְנוּ. כִּי אֵל שׁוֹמְבֵנוּ וּבוֹאֵנוּ, לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם, מֵעַתְּה
הַנִּן וְרַחוּם אֲתָּה. *וּשְׁמִר צֵאתֵנוּ וּבוֹאֵנוּ, לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם, מֵעַתְּה
וְעֵל כָּל עַמוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יִרוּשְׁלֵיִם.
סְכַּת שְׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יִרוּשְׁלֵיִם.

Hashkiveinu Adonai Eloheinu l'shalom, v'ha-amideinu malkeinu l'chayim. U-fros aleinu sukkat sh'lomekha, v'takneinu b'eitzah tovah milfanekha, v'hoshi-einu l'ma-an sh'mekha. V'hagein ba-adeinu, [v'haseir mei-aleinu oyev, dever, v'herev, v'ra-av, v'yagon, v'haseir satan mi-l'faneinu u-mei-ahareinu], u-v'tzeil k'nafekha tastiereinu, ki El shomreinu u-matzileinu atah, ki El melekh chanun v'rachum Atah, *u-sh'mor tzeiteinu u-vo-einu l'chayim u-l'shalom, mei-atah v'ad olam. U-fros aleinu sukkat sh'lomekha. Barukh atah Adonai, ha-poreis sukkat shalom aleinu v'al kol amo Yisrael, v'al Yerushalayim.

Help us, Adonai our God, to lie down peacefully and then wake us again as new. Spread over us Your shelter of peace and guide us with Your good advice. Help us for Your own sake and be like a shield around us, protecting us from enemies, disease, violence, hunger and sorrow. Shelter us in the shadow of Your wings, for You are our compassionate Ruler. *Guard us as we come and go so that we may live peacefully now and forever. Praised are you, *Adonai*, Who spreads a shelter of peace over us and Jerusalem.

ּוְשְׁמְרוּ בְנֵי יִשְּׂרָאֵל אֶת הַשַּׁבְּת, לַעֲשׂוֹת אֶת הַשַּׁבְּת לְדֹרֹתָם בִּרִית עוֹלָם.

V'sham'ru v'nei Yisra-el et ha-Shabbat, la-asot et ha-Shabbat l'dorotam b'rit olam.

בִּינִי רָבֵין בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אוֹת הִיא לְעוֹלְם, Beini u-vein b'nei Yisra-el ot hi l'olam,

ּכִּי שֵׁשֶׁת יָמִים עֲשָׂה יִיָ אֶת הַשָּׁמִיִם וְאֶת הָאָרֶץ, ki sheishet yamim asah Adonai et hashamayim v'et ha-aretz

> וּבֵיּוֹם הַשְּׁבִיעִי שָׁבַת וַיִּנְּפַשׁ. uvayom hashvi-i shavat vayinafash.

Leader:

יִתְגַּדֵּל וְיִתְקַדֵּשׁ שְׁמֵה רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִּרְעוּתֵה, וְיַמְלִיךְ מַלְכוּתֵה, בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בַּעְגָלְא וּבִזִמַן קָרִיב וִאִמָרוּ אָמֵן:

AII:

יָהֵא שְׁמֵה רַבָּא מְבָרַך לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵיָא. Y'hei shmei rabba m'orah I'olam u'I'olmei almay'ya

Leader:

יִתְבָּרֵדְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאֵר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדֶּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלְּל שָׁמֵה דְּקָדִשָּׁא בִּּרִיךְ הוּא.

לְעֵלָּא מִן כָּל (לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מִכָּל on Shabbat Shuvah) בְּרְכָתָא וְשִׁירָתָא לְעֵלָּא מִן כָּל (לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מִכָּל מִבָּל מִא, וִאִמְרוּ אָמֵן.

Leader:

Yitgadal v'yitkadash sh'meih raba. B'al'ma di v'ra khiruteih, v'yamlikh malkhuteih b'chayeikhon uv'yomeikhon uv'chayei d'khol beit Yisra-eil, ba-agala uvizman kariv, v'imru amein.

All say: Y'hei sh'meih raba m'varakh l'alam ul'al'mei al'maya.

Leader:

Yitbarakh v'yishtabach v'yitpa-ar v'yitromam v'yitnasei v'yithadar v'yitaleh v'yithalal sh'meih d'kudsha b'rikh hu, l'eila min kol (on Shabbat Shuvah - l'eila ul'eila mi kol) birkhata v'shirata tushb'chata v'nechemata, da-amiran b'al'ma, v'imru amein.

Leader: May God's great name be exalted and hallowed throughout the created world, as is God's wish. May God's sovereignty soon be established, in your lifetime and in your days, and in the days of all the house of Israel. And we say: Amen.

All: May God's great name be acknowledged forever and ever!

Leader: May the name of the Holy One be acknowledged and celebrated, lauded and worshipped, exalted and honored, extolled and acclaimed - though God who is blessed, brikh hu, is truly beyond all acknowledgment and praise, or any expressions of gratitude or consolation ever spoken in the world. Amen.

The Amidah - First Blessing - Avot (Our Ancestors)

אָדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח, וּפִי יַגִּיד תְּהִלְּתֶךְ.

ſ

בָּרוּךְ אַתְּה יְיָּ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, אֱלֹהֵי אַבְרָהָם, אֱלֹהֵי יִצְחָק, וֵאלֹהֵי יַעֲלֹב, אֱלֹהֵי שָׂרָה, אֱלֹהֵי רִבְּקָה, אֱלֹהֵי רַחֵל, וֵאלֹהֵי לֵאָה.

הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא, אֵל עֶלְיוֹן, גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים, וְלְנֵה הַכֹּל, וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת, וּמֵבִיא גוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם, לְמַעַן שִׁמוֹ בִּאַהֵבָה.

(On the Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance add) זָכִרְנוּ לִחַיִּים, מֶּלֶךְ חָפֵץ בַּחַיִּים, וִכָתִבְנוּ בִּסֵפֶר הַחַיִּים, לִמַעַנִךְ אֱלֹהִים חַיִּים.

בֶּרוּךְ עוֹזֵר וּפוֹקֵד שְׂרָה וּמוֹשִׁיעַ וּמְגֵן. בְּרוּךְ אַתְּה יְיָּ, מְגֵן אַבָרָהָם וּפֹקֵד שָׂרָה.

Adonai, open my lips that my mouth may declare Your praise.

Blessed are You, *Adonai*, our God and God of our ancestors, God of Abraham, God of Isaac and God of Jacob, God of Sarah, God of Rebekah, God of Rachel, and God of Leah. Supreme God Who responds with

kindness, You remember the good deeds of our ancestors and lovingly bring help to us.

(On the Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance add) Remember us for life, Ruler Who desires life, and write us in Your book of life, for Your sake, ever-living God.

Ruler, Supporter, Helper and Shield, *Barukh Atah Adonai*, Who protects Abraham and remembers Sarah.

Second Blessing - Gevurot (God's Saving Care) • אַתָּה גְּבּוֹר לְעוֹלֶם אֲדֹנָי, מְחֵיֵּה מֵתִים אֲתָּה, רַב לְהוֹשִׁיעַ.

> From Sh'mini Atzeret to Pesah we say: מַשִּׁיב הָרְוּחַ וּמוֹרִיד הַגָּשֵׁם.

מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד, מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים, סוֹמֵך נוֹפְלִים, וְרוֹפֵא חוֹלִים, וּמַתִּיר אֲסוּרִים, וּמְקַיֵּם אֲמוּנְתוֹ לִישׁנֵי עְפָר, מִי וְרוֹפֵא חוֹלִים, וּמַתִּיר אֲסוּרִים, וּמְקַיֵּם אֱמוּנְתוֹ לִישׁנֵי עְפָר, מִי כְּמְוֹךְ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דְּוֹמֶה לָךְ, מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמְיחַ יִשׁוּעָה.

On Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance we say: מִי כַמוֹךְ אָב הָרַחֲמֶן, זוֹכֵר יִצוּרֵיו לְחַיִּים בִּרַחֲמִים.

ּוְנֶאֱמֶן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים. בָּרוּך אַתָּה יְיָ, מְחַיֵּה הַמֵּתִים.

You are powerful, Almighty One. You renew life with Your saving acts.

From Sh'mini Atzeret to Pesah we say:
You cause the wind to blow and the rain to fall.

You sustain the living with loving-kindness, and with mercy, renew life. You support the falling, heal the sick, free the captives and remember those who have passed on. Who can compare to You, Almighty God? Who resembles You, the Source of life and death, the Source of blossoming hope?

On the Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance we say: Who is like You, merciful Parent? You remember with mercy all creatures for life.

You are faithful in giving life to all. Barukh Atah Adonai, Who renews life. אַתָּה קְדוֹשׁ וְשִׁמְךּ קָדוֹשׁ, וּקְדוֹשִׁים בְּכָל יוֹם יְהַלְּלְוּךְ סֶּלָה, כִּי אֵל מֶלֶךְ גָּדוֹל וְקָדוֹשׁ אָתָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, *הָאֵל הַקְּדוֹשׁ.

(On the Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance substitute) אהמלך הקרוֹשׁ).

You are holy and Your name is holy and those who strive to be holy praise you each day, *Barukh Atah Adonai*, *holy God.

(On the Shabbat before Yom Kippur during the Ten Days of Repentance we substitute *holy Ruler.)

Fourth Blessing - Kedushat Ha-Yom - (The Holiness of Shabbat) אַתָּה קִבְּשִׁה שָׁמֵים וָאָבֶיעִי לִשְׁמֶדְ, תַּכְלִית מַעֲשֵׂה שָׁמַיִם וָאָבֶיץ, אַתָּה קִבְּשִׁה שָׁמֵים, וְקִדַּשְׁתּוֹ מִכָּל הַזְּמַנִּים, וְכֵן כָּתוּב בְּתוֹרְתֶךְ:

You dedicated the seventh day to Your name, as the culmination of the creation of heaven and earth, blessing it above all other days, sanctifying it beyond other times, as it is written in Your Torah:

וַיְכָלּוּ הַשָּׁמֵיִם וְהָאָרֶץ וְכָל צְּבָאָם. וַיְכַל אֱלֹהִים בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עְשָׂה, וַיִּשְׁבֹּת בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי, מִכְּל מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עְשָׂה. וַיְבֶרֶך אֱלֹהִים אֶת יוֹם הַשְּׁבִיעִי וַיְקַדֵּשׁ אֹתוֹ, כִּי בוֹ שְׁבַת מִכָּל מִלַאכִתּוֹ, אֲשֶׁר בְּּרָא אֱלֹהִים לַעֲשׁוֹת.

On the sixth day, the heavens and the earth were completed. On the seventh day, God finished the work of creation and rested. God blessed the seventh day and called it holy, because on that day God rested from the work of creation.



אֶלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, רְצֵה נָא בִמְנוּיְתֵנוּ, קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶּיךְ וְתֵּךְ חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךְ, שַׂבְּעֵנוּ מִטוּבֶךְ, וְשַׁמַח נַפְשֵׁנוּ בִּישׁוּעָתֶךְ, וְטַהֵר לְבֵּנוּ לְעָבְדְּךְ בָּאָמֶת, וְהַנְחִילֵנוּ יִיָּ אֶלֹהֵינוּ בְּאַהֲבָה וּבְרָצוֹן שַׁבַּת לְבְּנוּ לְעָבְדְּךְ בָּהְבָּל יִשְׂרָאֵל, מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךְ. בְּרוּךְ אַתָּה יִיָּ, מְקַבִּשׁ לְשְׁבָּת.

Our God and God of our ancestors, be pleased with our rest. Let Your *mitzvot* lead us to holy deeds and the study of Torah. Let us find happiness in Your blessings and joy in Your supporting power. Let our hearts be pure to serve You with sincerity. With Your gracious love, let us continue our holy tradition of keeping the Shabbat. *Barukh Atah Adonai*, Who makes Shabbat holy.

Fifth Blessing - Avodah - The Restoration of Zion.

רְצֵה, יְיָ אֶלהֵינוּ, בְּעַמְּךּ יִשְׂרָאֵל, וּבִתְפִּלְּתָם, וְהָשֵׁב אֶׁת הָעֲבוֹדָה לִדְבִיר בֵּיתֶךְ, וּתְפִּלְתָם בְּאַהֲבָה תְקַבֵּל בְּרָצוֹן, וּתְהִי לְרָצוֹן תְּמִיד עֲבוֹדַת יִשִׂרָאֵל עַכֶּךְ.

Adonai our God, embrace Your people Israel and their prayer. Restore worship to Your sanctuary. May the prayers of the people Israel be lovingly accepted by You, and may our worship always be pleasing.

(On Rosh Hodesh and Hol Ha-mo-ed we add:)

אֶלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתִינוּ, יַעֲלֶה וְיָבֹא, וְיַגְּיעַ, וְיֵרְאֶה, וְיִרְאֶה, וְיִשְׁמֵע, וְיִפְּקֵד, וְיִזְּכֵרוֹן אֲלֹהֵינוּ וִּפְקְדוֹנֵנוּ, וְזִכְרוֹן אֲבוֹתֵינוּ, וְזִכְרוֹן מְשִׁיחַ בֶּן דְּוִד עַבְּדֶּדְ, וְזִכְרוֹן יִנְלֹּעְוֹן יְזִכְרוֹן מְשִׁיחַ בֶּן דְּוִד עַבְּדֶדְ, וְזִכְרוֹן יְזִכְרוֹן בָּל עַמְּדְ בֵּית יִשְׂרָאֵל לְפָנֶיךְ, לִפְּלֵיטָה, לְטוֹבָה, לְחֵן יִרְוּשְׁלִוֹם, בְּיוֹם וּלְשָׁלוֹם, בְּיוֹם וּלְעָשְׁלוֹם, בְּיוֹם אוֹ (חַג הַסְּכּוֹת הַזָּה.) אוֹ (חַג הַסְּכּוֹת הַזָּה.) אוֹ (חַג הַסְּכּוֹת הַזָּה.) זְלְתְּשׁ הַזְּה.) אוֹ (חַג הַסְּכּוֹת הַזָּה.) זְכְרֵנוּ, יִי אֲלֹהֵינוּ, בּוֹ לְטוֹבָה, וּפְּקְבְנוּ בוֹ לְבְרְכָה, וְהוֹשִׁיעֵנוּ בוֹ לְחַיִּים טוֹבִים. וּבְרְבַר יְשׁוּשְׁה וְרַחֲמִים, חוּס וְחָנֵנוּ, וְרַחֵם עָלֵינוּ וְהוֹשִׁיעֵנוּ, כִּי אֵלֶיךְ עֵינִינוּ, כִּי אֵלֵיךְ תֵּנוֹן וְרַחוּם אֶתָּה.) אֵל מֵלֵךְ חַנּוּן וְרַחוּם אֶתָּה.)

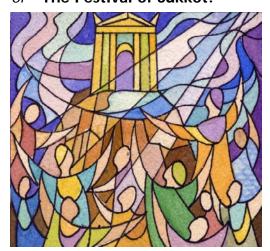
On Rosh Hodesh and Hol Ha-mo-ed we add:

Our God and God of our ancestors, may Your remembering us, our ancestors, Jerusalem the holy city, and Your promises for our future allow You to grant us happiness, peace and life on this day of

The New Moon or The Feast of Matzah or The Festival of Sukkot.

ְוְתֶחֶזֶינָה עֵינֵינוּ בְּשׁוּכְדְּ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, הַמַּחֲזִיר שָׁכִינָתוֹ לִצִיּוֹן.

May we witness your merciful return to Zion. *Barukh Atah Adonai*, Who seeks closeness to us. May we feel Your closeness in Zion.



Sixth Blessing - Hoda'ah - Gratitude for Life and Its Blessings

מודים אַנַחְנוּ לָךְ, שָּׁאַתָּה הוּא, יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתִינוּ, לְעוֹלְם וְעֶד, צוּר חַיֵּינוּ, מָגֵן יִשְׁעֵנוּ, אַתָּה הוּא לְדוֹר וְדוֹר, נְוֹדֶה לְּךְ וּנְכֻפֵּר תְּהִלְּתֶךְ, עַל חַיֵּינוּ הַמְּסוּרִים בְּיָדֶךְ, וְעַל נִשְׁמוֹתִינוּ הַפְּקוּדוֹת לָךְ, וְעַל נִפֶּיךְ שֶׁבְּכָל יוֹם עִמְנוּ, וְעַל נִפְּלְאוֹתֵיךְ הַפְּקוּדוֹת לָךְ, וְעַל נִפֶּיךְ שֶׁבְּכָל יוֹם עִמְנוּ, וְעַל נִפְּלְאוֹתֵיךְ וְטוֹבוֹתֵיךְ שֶׁבְּכָל עֵת, עֶרֶב וְבְּקֶר וְצְהְרָיִם, הַטוֹב, כִּי לֹא כָלוּ רַחַמֵּיך, וְמַנוֹלָם קְוִינוּ לַךְ.

How grateful we are to You, God of our ancestors, the Eternal One. You are the source of our strength just as You have been the protecting shield of each generation. We thank You for our lives which are in Your hands and our souls which are in Your care. We thank You for Your miracles which surround us all the time and the wondrous acts of Your kindness that we experience each morning, noon, and night. You are the source of never-ending loving-kindness. You are our hope forever.

On Hanukkah we say:

עַל הַנִּסִּים, וְעַל הַפָּּרְקָן, וְעַל הַגְּבוּרוֹת, וְעַל הַתְּשׁוּעוֹת, וְעַל הַפִּּרְקָן, וְעַל הַגְּבוּרוֹת, וְעַל הַתְּשׁוּעוֹת, וְעַל הַפִּקְקחוֹת, שֶׁעְשְׂיתְ לאבוֹתינוּ בּימים ההם בּזּמן הזה.

Al hanisim v'al ha-purkan v'al ha-g'vurot v'al ha-t'shuot v'al ha-milchamot she-asita la-avoteinu ba-yamim hahem ba'zman hazeh.

We thank You for the miracles, the triumphs, the heroism, the help You gave to our ancestors in days past and in our own time.

In the days of the High Priest, Mattathias, and his sons (known as the Maccabees) a cruel government, the Syrian Greeks, rose up against Israel, demanding that they abandon the Torah and *mitzvot*. You, with great mercy, stood by Your people in their time of trouble. You championed their cause, defended their rights and punished their enemies. You delivered the strong into the hands of the weak, the many into the hands of the few, the corrupt into the hands of the pure, the wicked into the hands of the righteous, and the arrogant into the hands of students of Torah. You have made great victories for Your people Israel to this day, showing Your glory and holiness to the world. Then Your children came to Your shrine, cleaned Your temple, made Your sanctuary pure and lit candles in Your sacred courts. They set aside these eight days to give thanks and praise to Your holy name.

ּוְעַל כָּלָם יִתְכָּרַדְ וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא שִׁמְדְ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד לְעוֹלָם וְעֶד.

On Shabbat Shuvah we add: רְּבִים כָּל בְּנֵי בְרִיתֶּךְּ.

וְכֹל הַחַיִּים יוֹדְוּדְ פֶּלָה, וִיהַלְלוּ אֶת־שִׁמְדְ בֶּאֲמֶת, הָאֵל יְשׁוּעְתֵנוּ בּ בּ בּ בַּ בְּ בְּ בִּ בְּרוּךְ אַתְּה יְיָ, הַטּוֹב שִׁמְדְ וּלְדְ נָאֶה לְהוֹדוֹת.

For all these blessings, may Your name be praised and exalted forever.

On Shabbat Shuvah add: May we all look forward to a good year of life.

S f

Barukh Atah Adonai, Who deserves our praise.

Seventh Blessing - Sim Shalom - Prayer for Peace

שָׁלוֹם רָב עַל יִשְּׂרָאֵל עַמְּךְ תִּשִׂים לְעוֹלָם, כִּי אַתָּה הוּא מֶלֶךְ אָדוֹן לְכָל הַשָּׁלוֹם. וְטוֹב בְּעֵינֶיךְ לְבָרֵךְ אֶת־עַמְּךְ יִשְׂרָאֵל בְּכָל עַת וּבִכָל שָׁעָה בִּשִׁלוֹמֶךְ.

Grant a lasting peace to Israel and to all others who share this earth, for You are the Supreme One. May it please You to bless us in every season and at all times with Your precious gift of peace.

On Shabbat Shuvah, before Yom Kippur we substitute these words:

בְּסֵפֶּר חַיִּים, בְּרָכָה וְשָׁלוֹם, וּפַּרְנָסָה טוֹבָה, וּגְזֵרוֹת טוֹבוֹת, יְשׁוּעוֹת וְנֶחָמוֹת, נִזְּכֵר וְנִכָּתֵב לְפָנֶיךְ, אֲנַחְנוּ וְכָל עַמְּךְ בֵּית יִשְׂרָאֵל, לְחַיִּים טוֹבִים וּלְשַׁלוֹם.

May we and the entire house of Israel be called to mind and inscribed for life, blessing, sustenance, and peace in the Book of Life. *Barukh Atah Adonai*, Who brings peace.

בָּרוּך אַתְּה יְיָ, הַמְּבָרֵך אֶת עַמוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשָּׁלוֹם.

Barukh Atah Adonai, who blesses Your people Israel with peace.

Personal Prayer

Insert personal prayer here. Conclude with:

My God, keep my tongue from evil, my lips from deceit. Help me ignore those who would slander me. Let me be humble before all. Open my heart to Your Torah, that I may pursue Your mitzvot. Frustrate the designs of those who plot evil against me; nullify their schemes. Act for the sake of Your name; act for the sake of Your triumph; act for the sake of Your holiness; act for the sake of Your Torah. Answer my prayer for the deliverance of Your people.

May the words of my mouth and the meditations of my heart be acceptable to You, Adonai, my rock and my redeemer.

Oseh shalom bim'romav hu ya'aseh shalom aleinu, v'al kol Yisrael [v'al kol yosh'vei teiveil] v'imru Amen.

May the One who creates peace on high bring peace to us and to all Israel [and to all who dwell on earth]. And we say: *Amen*.

Symbolic Repetition of the Amidah

וַיְכָלּוּ הַשָּׁמֵיִם וְהָאֲבֶץן וְכָל צְבָאָם. וַיְכַל אֱלֹהִים בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עָשָׂה, וַיִּשְׁבֹּת בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי, מִכְּל מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עָשָׂה. וַיְבֶרֶךְ אֱלֹהִים אֶת יוֹם הַשְּׁבִיעִי וַיְקַדֵּשׁ אֹתוֹ, כִּי בוֹ שְׁבַת מִכָּל מְלַאכְתּוֹ, אֲשֶׁר בְּרָא אֱלֹהִים לַעֲשׁוֹת.

Va-y'khulu ha-shamayim v'ha-aretz v'khol tz'va-am, Va-y'khal Elohim bayom ha-sh'vi-i m'lakhto asher asah, vayishbot bayom ha-sh'vi-i mikol m'lakhto asher asah. Va-y'varekh Elohim et yom ha-sh'vi-i va-y'kadesh oto, ki vo shavat mikol m'lakhto, asher bara Elohim la-asot.

On the sixth day, the heavens and the earth were completed. On the seventh day, God finished the work of creation and rested. God blessed the seventh day and called it holy, because on that day God rested from the work of creation.

בָּרוּךְ אַתְּה יְיָ, אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, אֱלֹהֵי אַבְרָהָם, אֱלֹהֵי יִצְחָק, וֵאלֹהֵי יַעֲלִב, אֱלֹהֵי שָׂרָה, אֱלֹהֵי רִבְּקָה, אֱלֹהֵי רַחֵל, וֵאלֹהֵי לֵאָה. הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא, אֵל עֶלְיוֹן, קוֹנֵה שְׁמַיִם וָאָרֶץ.

Barukh atah Adonai, Eloheinu v'Eilohei avoteinu, Elohei Avraham, Elohei Yitzchak, v'Eilohei Ya'akov, Elohei Sarah, Elohei Rivkah, Elohei Rachel, v'Eilohei Leah, ha-El hagadol ha-gibor v'hanora, El elyon, koneh shamayim va-aretz.

Barukh atah Adonai, our God and God of our ancestors, God of Abraham, God of Isaac, and God of Jacob, God of Sarah, God of Rebekah, God of Rachel, and God of Leah, great, mighty, awe-inspiring, transcendent God, creator of heaven and earth.

Symbolic Repetition of the Amidah continued

מָגן אָבוֹת בִּדְבָרוֹ, מְחַיֵּה מֵתִים בְּמַאְמָרוֹ, הָאֵל (בעשי״ת:
הַמֶּלֶךְ) הַקְּדוֹשׁ שָׁאֵין כְּמְוֹהוּ, הַמֵּנִיחַ לְעַמּוֹ בְּיוֹם שַׁבַּת קְדְשׁוֹ,
כִּי בְם רָצָה לְהָנִיחַ לְהֶם. לְפָנִיו נַעֲבוֹד בְּיִרְאָה וָפַחַד, וְנוֹדֶה
לִשְׁמוֹ בְּכָל יוֹם תְּמִיד, מְעוֹן הַבְּרְכוֹת. אֵל הַהוֹדְאוֹת, אֲדוֹן
הַשְּׁלוֹם, מְקַדִּשׁ הַשַּׁבְּת וּמְבָרֵך שְׁבִיעִי, וּמֵנִיחַ בִּקְדִשְׁה לְעַם
מְדִשְׁלוֹם, מְנָג, זֵכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית.

Magen avot bidvaro, m'hayeih meitim b'ma-amaro, ha-El [on Shabbat Shuvah we substitute: ha-melekh] ha-kadosh she-ein kamohu, ha-meini-ah l'amo b'yom shabbat kodsho, ki vam ratzah l'hani-ah lahem. L'fanav na-avod b'yirah vafahad, v'nodeh lishmo b'khol yom tamid. M'on ha-b'rakhot, El ha-hoda-ot, adon ha-shalom, m'kadesh ha-shabbat u-m'varekh sh'vi-i, u-meini-ah bikdushah l'am m'dushnei oneg, zeikher l'ma-aseih v'reisheet.

God, who promised protection to our ancestors and assures life to the dead, the incomparable holy God [on Shabbat Shuvah we substitute: Holy Sovereign], desired to give rest to the people Israel and so provided them with the holy Shabbat. We worship in awe and reverence in God's presence and offer thanks to God's name, each day, always. The source of blessings, the master of peace, God, to whom all thanks are due, sanctifies Shabbat and blesses the seventh day, providing sacred rest to a people filled with joy, celebrating it as a symbol of the work of creation.

Symbolic Repetition of the Amidah continued

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, רְצֵה בִמְנוּחְתֵנוּ, קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶּיךְ וְתֵּךְ חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךְ, שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךְ, וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךְ, וְטַהֵר לְבֵנוּ לְעָבְדְּךְ בָּאֲמֶת, וְהַנְחִילֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּאַהֲכָה וּבְרָצוֹן שַׁבַּת קְדְשֶׁךְ, וְיִנְוּחוּ בָה כָּל יִשְׂרָאֵל, מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךְ. בְּרוּךְ אַתְּה יְיָ, מִקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת.

Kad'sheinu b'mitzvotekha v'ten chelkeinu b'Toratekha, sabeinu mi-tuvekha v'samcheinu bishuatekha, v'taher libeinu l'ovd'kha be-emet, v'hanchileinu Adonai eloheinu b'ahava u-v'ratzon Shabbat kodshekha, v'yanuchu vah Yisrael m'kad'shei sh'mekha.

Our God and God of our ancestors, embrace our rest. Make us holy through Your mitzvot and let the Torah be our portion. Fill our lives with Your goodness and gladden us with Your deliverance. Purify our hearts to serve You truly. Adonai our God, lovingly and willingly grant that we inherit Your holy Shabbat, that the people Israel, who make Your name holy, may find rest on this day. *Barukh atah Adonai*, who makes Shabbat holy.

Mi Sheberakh for Those in Need of Physical, Emotional, and/or Spiritual Healing

Mi sheberakh avoteinu m'kor ha-b'rakhah l'imoteinu, May the Source of strength Who blessed the ones before us, help us find the courage to make our lives a blessing, and let us say: *Amen*.

Mi sheberakh imoteinu m'kor ha-b'rakhah la-avoteinu, bless those in need of healing with r'fuah sh'leimah: the renewal of body, the renewal of spirit, and let us say: *Amen*.



Kaddish Shalem

יִתְגַּדֵּל וְיִתְקַדֵּשׁ שְׁמֵה רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִּרְעוּתֵה, וְיַמְלִיךְ מַלְכוּתֵה, בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בַּעְגָלְא וּבִוְמַן קָרִיב וְאִמְרוּ אָמֵן:

יָהַא שְׁמֵה רַבָּא מְבָרַך לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמַיָּא.

Y'hei shmei rabba m'vorah l'olam u'l'olmei almay'ya.

יִתְבָּרֵדְ וְיִשְׁתַּבֵּח וְיִתְפָּאַר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדְּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלָּל שְׁמֵה דְּקָדְשָׁא

בְּרִיךְ הוּא. Brikh hu.

לְעֵלָּא מִן כָּל (לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מִכָּל an Shabbat Shuvah) בִּרְכָתָא וְעֵלָּא מִן כָּל (לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מִכָּל יִשְׁבְּחָתָא וְנָחֶמָתָא, דַּאֲמִירָן בְּעָלְמָא, וְאִמְרוּ אָמֵן.

תִּתְקַבֵּל צְלוֹתְהוֹן וּבָעוּתְהוֹן דְּכָל יִשְׂרָאֵל קָדָם אֲבוּהוֹן דִּי בִשְׂמֵיָּא, וְאִמְרוּ אָמֵן:

יְהֵא שְׁלְמָא רַבָּא מִן שְׁמֵיָּא וְחַיִּים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן:

עֹשֶׂה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמִיו, הוּא יַצְשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן:

Kaddish Shalem

Yitgadal v'yitkadash sh'meih raba. B'al'ma di v'ra khiruteih, v'yamlikh malkhuteih b'chayeikhon uv'yomeikhon uv'chayei d'khol beit Yisra-eil, ba-agala uvizman kariv, v'imru amein.

All say: Y'hei sh'meih raba m'varakh l'alam ul'al'mei al'maya.

Yitbarakh v'yishtabach v'yitpa-ar v'yitromam v'yitnasei v'yithadar v'yitaleh v'yithalal sh'meih d'kudsha b'rikh hu, l'eila min kol (on Shabbat Shuvah - l'eila ul'eila mi kol) birkhata v'shirata tushb'chata v'nechemata, da-amiran b'al'ma, v'imru amein.

Titkabal tz'lot'hon uva-ut'hon d'khol Yisra-eil kodam avuhon di vishmaya v'imru amein.

Y'hei sh'lama raba min sh'maya, v'chayim aleinu v'al kol Yisra-eil, v'imru amein.

Oseh shalom bimromav, hu ya-aseh shalom aleinu v'al kol Yisra-eil, v'imru amein.

Glorified and sanctified be God's great name throughout the world which He has created according to His will.

May He establish His kingdom in your lifetime and during your days, and within the life of the entire House of Israel, speedily and soon; and say, Amen.

May His great name be blessed forever and to all eternity. Blessed and praised, glorified and exalted, extolled and honored, adored and lauded be the name of the Holy One, blessed be He, beyond all the blessings and hymns, praises and consolations that are ever spoken in the world; and say, Amen.

May there be abundant peace from heaven, and life for us and Israel; and say, Amen.

May He who creates peace in His celestial heights, create peace for us and for all Israel; and say, Amen.

Kiddush for Shabbat Evening

We rise:

סַבְרִי מָרְנָן וְרַבְּנָן וְרַבּוֹתֵי:



בָּרוּךְ אַתְּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶּלֶךְ הָעוֹלָם, בּוֹרֵא פְּרִי הַגְּפֶּן.

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם, אֲשֶׁר קִּדְּשְׁנוּ בְּמִצְוֹתְיוּ וְרָצָה בָנוּ, וְשַׁבַּת קָּדְשׁוֹ בְּאַהֲכָה וּבָרָצוֹן הִנְחִילָנוּ וִכָּרוֹן לְמַצְשֵׁה

בְרֵאשִׁית, כִּי הוּא יוֹם הְּחִלָּה לְמִקְרָאֵי קֹנֶדשׁ, זֵכֶר לִיצִיאַת מִצְרָיִם, כִּי בָנוּ בָחַרְתָּ וְאוֹתָנוּ קִדְשְׁתָּ מִכָּל הָעַמִּים, וְשַׁבַּת קָדְשְׁךּ בְּאַהֲבָה וּבְרָצוֹן הִנְחַלְתָּנוּ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מְקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת.

Barukh atah Adonai, eloheinu melekh ha-olam, borei pree ha-gafen.

Barukh atah Adonai, eloheinu melekh ha-olam, asher kid'shanu b'mitzvotav v'ratzah vanu, v'Shabbat kodsho b'ahava u-v'ratzon hinchilanu, zikaron l'ma-aseih v'reisheet, ki hu yom t'chilah l'mikra-ei kodesh, zeikher litzi'at Mitzrayim, ki vanu vacharta v'otanu kidashta mikol ha-amim, v'Shabbat kodsh'kha b'ahavah u-v'ratzon hinchaltanu. Barukh atah Adonai, m'kadeish ha-Shabbat.

Barukh atah Adonai, our God, sovereign of time and space, who creates the fruit of the vine.

Barukh atah Adonai, our God, sovereign of time and space, who has desired us and has provided us with a path to holiness through the observance of mitzvoth, and who lovingly and willingly has bestowed on us Shabbat, a measure of God's holiness, a symbol of the work of creation. For it is the first of sacred times, a symbol of the exodus from Egypt. You have chosen us, and sanctified us among all peoples by lovingly and willingly bestowing on us Your holy Shabbat. Barukh atah Adonai, who makes Shabbat holy.

The Counting of the Omer

The Omer is counted each day from the second day of Passover until the holiday of Shavuot.

I am about to fulfill the *mitzvah* of counting the *omer*, as it is written in the Torah: "You shall count from the day following the day of rest, from the day that you brought an omer of grain as an offering, seven full weeks shall be counted. You shall count fifty days to the day following the seventh week." (Lev. 23:15-16)

בָּרוּך אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם, אֲשֶׁר קִדְשְׁנוּ בְּמִצְוֹתִיוּ, וְצִוְּנוּ עַל סְפִירַת הָעְׂמֶר.

Barukh atah Adonai Eloheinu Melekh ha'olam asher kid'deshanu b'mitzvotav v'tzivanu al s'firat ha-omer.

Today is the _____ day of the *omer*.

עָלֵינוּ לְשַׁבֵּחַ לַאֲדוֹן הַכּל, לְתֵת גְּדָלְה לְיוֹצֵר בְּרֵאשִׁית, שֶׁלֹא עִשְׂנוּ כְּגוֹיֵי הָאֲרְצוֹת, וְלֹא שָׁמְנוּ כְּמִשְׁפְּחוֹת הָאֲדְמָה, שֶׁלֹא שָׁם חֶלְקֵנוּ כְּהֶם, וְגֹרָלֵנוּ כִּכָל הֲמוֹנָם,

ַרְאָנַחְנוּ כּוֹרְעִים וּמִשְׁתַּחֲוִים וּמוֹדִים, לִפְנֵי מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלְכִים, הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא.

שֶׁהוּא נוֹטֶה שָׁמַיִם וְיֹסֵד אֲרֶץ, וּמוֹשֵׁב יְקְרוֹ בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל, וּשְׁכִינַת עֻזּוֹ בְּגָבְהֵי מְרוֹמִים, הוּא אֱלֹהֵינוּ אֵין עוֹד. אֱמֶת מַלְכֵּנוּ, אֶפֶס זוּלְתוֹ, כַּכָּתוּב בְּתוֹרְתוֹ: וְיָדַעְתָּ הַיּוֹם וַהְשֵׁבֹתְ אֶל לְבָבֶךְ, כִּי יְיָ הוּא הְאֱלֹהִים בַּשָּׁמִים מִמַּעַל, וְעַל הָאֶרֶץ מִתְּחַת, אֵין עוֹד.

Aleinu l'shabei-ach la-adon hakol, lateit g'dulah l'yotzeir b'reishit, shelo asanu k'goyei ha-aratzot, v'lo samanu k'mishp'chot ha-adamah, shelo sam chelkeinu kahem, v'goraleinu k'khol hamonam,

va-anachnu kor'im umishtachavim umodim, lifnei melekh malkhei ham'lakhim, haKadosh Barukh Hu. Shehu noteh shamayim v'yosed aretz, u-moshav y'karo ba-shamayim mi-ma-al, u-sh'khinat uzo b'govhei m'romim, hu Eloheinu ein od. Emet malkeinu efes zulato, ka-katuv b'torato: v'yadata ha-yom vahasheivota el l'vavekha, ki Adonai hu ha-Elohim ba-shamayim mima-al v'al ha-aretz mitachat, ein od.

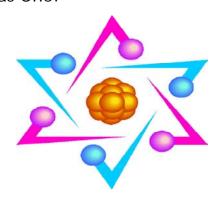
We praise God for making us different than other peoples and families of the earth. We bend the knee and bow and give thanks to the Ruler of all earthly rulers, the Blessed Holy One. We hope for the day when all people will be perfected under God's rule and humanity will call upon God's name with praise.

וְעַל כֵּן נְקַנֶּה לְּךְ יְיָ אֶלהֵינוּ, לְרְאוֹת מְהֵרָה בְּתִפְּאֶרֶת עָזֶךְ, לְהַעְּבִיר גּלּוּלִים מִן הָאֶרֶץ, וְהָאֱלִילִים כְּרוֹת יִבְּרֵתוּן, לְתַקֵּן עוֹלְם בְּמַלְכוּת שַׁדִּי, וְכָל בְּנֵי כָשָׁר יִקְרְאוּ בִשְׁמֶךְ, לְהַפְּנוֹת אֵלֶיךְ כָּל רִשְׁעֵי אֶרֶץ. יַבְּירוּ וְיִיְעוּ כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל, כִּי לְדְ תִּכְרַע כָּל בֶּרֶך, תִּשְׁבַע כְּל לְשׁוֹן. לְפָנֶיךְ יִיְ אֶלהֵינוּ יִכְרְעוּ וְיִפְּלוּ, וְלִכְבוֹד שִׁמְךְ יְקָר יִתֵּנוּ, וִיקַבְּלוּ כָלְם אֶת עוֹל מַלְכוּתֶךְ, וְתִמְלֹךְ עֲלֵיהֶם מְהֵרָה לְעוֹלְם וְעֶד. כִּי הַמַּלְכוּת שֶׁלְּךְ הִיא, וּלְעִוֹלְמֵי עַד תִּמְלוֹךְ בְּכְבוֹד,

*פַּפָּתוּב בְּתוֹרָתֶךְ, יְיָ יִמְלֹךְ לְעוֹלָם וָעֶד. וְנֶאֲמֵר, וְהָיָה יִיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאֲרֶץ, בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֶה יְיָ אֶחְד, וּשִמוֹ אֶחָד.

Kakatuv b'toratekha Adonai yimloh l'olam va-ed. V'ne-emar, v'hayah Adonai l'melekh al kol ha-aretz, bayom hahu yihyeh Adonai echad, ush'mo echad.

Adonai our God, we await You, that soon we may behold Your strength revealed in fully glory, establishing in the world the sovereignty of the Almighty. Then all who live on earth will understand and know that to You alone every knee must bend, all allegiance be sworn. They will bow down before You and treasure Your glorious name. As it is written in the Torah: The Lord shall reign for ever and ever. And it has been said: The Lord shall be Ruler over all the earth; on that day the Lord shall be One and shall be declared as One.



Mourner's Kaddish

On Shabbat we think of all the people we love, those who are with us, and those who are not. We remember the happy times we shared with them, and the many things they taught us. We thank God for our memories and say:

Mourner's and those observing Yahrzeit say:

יִתְגַּדֵּל וְיִתְקַדֵּשׁ שְׁמֵה רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵה, וְיַמְלִיךְ מַלְכוּתֵה, בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בַּעְגָלְא וּבִוְמַן קָרִיב וְאִמְרוּ אָמֵן:

All say:

יָהֵא שְׁמֵה רַבָּא מְבָרַך לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵיָא.

Mourner's and those observing Yahrzeit say:

יִתְבָּרֵךְ וְיִשְׁתַּבֵּח וְיִתְפָּאַר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדָּר וְיִתְעֵלֶּה יְרְבְּרֵךְ וְיִתְעֵלֶּא וְיְתְבַּלָּא וְיְתְבַּלָּא וּלְעֵלָּא וּלְעֵלָּא וְיְתְבַּלָּא וְיְתְבָּלְ שְׁמֵה דְּקְדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא, לְעֵלָּא מִן כָּל (לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מְכָּלְ) בִּרְכָתָא וְשִׁירְתָא תָּשְׁבְּחָתָא וְנָחֲמָתָא, דַּאֲמִירְן בְּעָלְמָא, מְכָּל) בּרְכָתָא וְשִׁירְתָא תִּשְׁבְּחָתָא וְנָחֲמָתְא, דַּאֲמִירְן בְּעָלְמָא, וְאִמְרוּ אָמֵן.

יְהֵא שִׁלְמָא רַבָּא מִן שְׁמַיָּא, וְחַיִּים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן.

עֹשֶׂה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמָיו, הוּא יַעֲשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ, וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן:



Mourner's Kaddish

Mourner's and those observing Yahrzeit say:

Yitgadal v'yitkadash sh'meih raba. B'al'ma di v'ra khiruteih, v'yamlikh malkhuteih b'chayeichon uv'yomeikhon uv'chayei d'khol beit Ysra-eil, ba-agala uvizman kariv, v'imru amein.

All say: Y'hei sh'meih raba m'varakh l'alam ul'al'mei al'maya.

Mourner's and those observing Yahrzeit say:

Yitbarakh v'yishtabach v'yitpa-ar v'yitromam v'yitnasei v'yithadar v'yitaleh v'yithalal sh'meih d'kudsha b'rikh hu, l'eila min kol (on Shabbat Shuvah - l'eila u'l'eila mi'kol) birkhata v'shirata tushb'chata v'nechemata, da-amiran b'al'ma, v'imru amein.

Y'hei sh'lama raba min sh'maya, v'chayim aleinu v'al kol Yisra-eil, v'imru amein.

Oseh shalom bimromav, hu ya-aseh shalom aleinu v'al kol Yisra-eil, v'imru amein.

Glorified and sanctified be God's great name throughout the world which He has created according to His will.

May He establish His kingdom in your lifetime and during your days, and within the life of the entire House of Israel, speedily and soon; and say, Amen.

May His great name be blessed forever and to all eternity. Blessed and praised, glorified and exalted, extolled and honored, adored and lauded be the name of the Holy One, blessed be He, beyond all the blessings and hymns, praises and consolations that are ever spoken in the world; and say, Amen.

May there be abundant peace from heaven, and life for us and Israel; and say, Amen.

May He who creates peace in His celestial heights, create peace for us and for all Israel; and say, Amen.

Closing Songs

Lo Yisa Goy

לא יִשְׂא גוֹי אֶל גוֹי חֶרֶב וְלֹא יִלְמְדוּ נוֹד מִלְחָמָה Lo yisa

> goy el goy cherev, v'lo yeel-m'du od meel-chah-mah

Nation shall not lift up sword against nation, neither shall they learn war anymore.



Mah Yafeh Yayom

מַה יַפֶּה הַיוֹם שַׁבְּת שָׁלוֹם.

Mah Yafeh Hayom, Shabbat Shalom (2X) Shabbat, Shabbat Shalom (3X) Shabbat Shalom

How lovely is this day of Shabbat peace.

I've Got that Shabbat Feeling

(To the tune of: "He's got the whole world in his hands")

I've got that Shabbat Feeling in my yadayim (X3) I've got that feeling in my yadayim...in my raglayim, etzba'ot, rosh, guf, etc.

There's a Dinosaur

There's a Dinosaur knockin' on my door, knockin' 1,2, 3. There's a dinosaur knockin' on my door, and he's come to spend Shabbat with me First we light the candles, then we drink the wine Then we eat the challah, it always tastes so fine... There's a dinosaur knockin' at my door And he's come to spend Shabbat with me.

Sim Shalom

שִׁים שָׁלוֹם טוֹבָה וּבִרְכָה בְּעוֹלְם.

Sim, Sim, Sim Shalom Tovah Uvrakha Ba'olam. Lai, lai, lai, lai, lai, lai,

Make peace and blessing in the world.

Am Yisrael Chai

עַם ישִׂרָאֵל חַי, עוֹד אָבִינוּ חַי.

Am Yisrael Chai, Od Avinu chai.

The Jewish people lives! Our Father yet lives!

David Melekh Yisrael

דָוִד מֶּלֶךְ יִשְׂרָאֵל חֵי וְקַיְם

David melekh Yisrael chai v'ka-yam

David, King of Israel, lives forever!

Ki Eshm'rah Shabbat

ּכִּי אֶשְׁמְרָה שַׁבְּת אֵל יִשְׁמְרֵנִי אוֹת הִיא לְעוֹלְמֵי עַד בֵּינוֹ וּבֵינִי. Ki eshm'rah shabbat El yishm'reini ot hi l'olmei ad beino u-veini.

As I keep Shabbat, God keeps watch over me. It is a sign forever, between God and me.

I'm Not Gonna Work on Saturday

Chorus:

I'm not gonna work on Saturday (2x) Single, double, triple pay Won't make me work on Saturday I'm not gonna work on Saturday It's Shabbos Kodesh

(sing chorus after each stanza)

I'm big Gedalia Goomber, I'm not exactly small, But really not so very big, just seventeen feet tall. I'm really rigged for working, for that I'm very fit, Six days a week I'm at it, and on the seventh day I quit.

I once helped raise a building, and on the 100th floor, I was carrying a load of bricks, an easy ton or more. And here it's late on Friday, I knew I'd have to stop, So I yelled, "watch out below!", and let the whole thing drop.

I worked at Cape Kennedy, and things were going right, A great big rocket ship was set, on the launching site. And here it's getting dark, Shabbos was coming soon, So I pushed the starting button, and spent Shabbos on the moon.

I turned to deep-sea diving, and took an awful chance, On a sunken steamer's deck, I got caught by my pants. And trapped beneath the ocean, I couldn't set me free, But I went home for Shabbos, and dragged the boat with me.

I dress my best on Shabbos, three meals I feast me fine,

I make a royal Kiddush on a barrel full of wine. And when I sing my Zmiros, for a thousand miles they know,

That I'm enjoying Shabbos, for Hashem has told us so.



Yigdal

Yigdal is a summary of the Thirteen Principles of Faith written by Maimonides. The poem in its present form was written by Daniel Juday of Rome in the fourteenth century.

יִגְדֵּל אֱלֹהִים חֵי וְיִשְׁתַּבֵּח, נִמְצָא, וְאֵין עֵת אֶל מְצִיאוּתוֹ. אֶחָד וְאֵין יָחִיד כְּיִחוּדוֹ, נֶעְלָם, וְגַם אֵין סוֹף לְאַחְדּוּתוֹ. אֵין לוֹ דְמוּת הַגּוּף וְאֵינוֹ גוּף, לֹא נַעְרוֹך אֵלְיו קְדָשְׁתוֹ. קַדְמוֹן לְכָל דְּבָר אֲשָׁר נִבְרָא, רִאשׁוֹן וְאֵין רֵאשִׁית לְרֵאשִׁיתוֹ. הְנוֹ אֲדוֹן עוֹלְם לְכָל נוֹצָר, יוֹרֶה גְּדְלָתוֹ וּמַלְכוּתוֹ. שֶׁפַע נְבוּאָתוֹ נְתָנוֹ, אֶל אַנְשִׁי סְגֶלְתוֹ וְתִפְּאַרְתוֹ. תוֹרַת אֱמֶת נָתַן לְעַמּוֹ אֵל, עַל יַד נְבִיאוֹ נָאֲמַן בֵּיתוֹ. לֹא יַחְלִיף הָאֵל וְלֹא יָמִיר דְּתוֹ, לְעוֹלְמִים, לְזוּלְתוֹ. צוֹפֶה וְיוֹדֵעַ סְתָרֵינוּ, מַבִּיט לְסוֹף דְּבָר בְּקַדְמְתוֹ. צוֹמֵל לְאִישׁ חֶסֶד כְּמִפְּעָלוֹ, נוֹתֵן לְנְשָׁע רָע כְּרִשְׁעְתוֹ. גּוֹמֵל לְאִישׁ חֶסֶד כְּמִפְּעָלוֹ, נוֹתֵן לְנְשָׁע רָע כְּרִשְׁעְתוֹ. יִשְׁלַח לְקֵץ יְמִין מְשִׁיחֵנוּ, לִפְדּוֹת מְחַבֵּי קֵץ יְשׁוּעְתוֹ. מַתִים יְחַיֶּה אֵל בְּרֹב חַסְדּוֹ, בְּרוּךְ עֲדֵי עַד שֵׁם הְּהַלְּתוֹ.

Yigdal Elohim chai v'yishtabach, nimtza v'ein eit el m'tzi-uto.
Echad v'ein yachid k'yichudo, nelam v'gam ein sof l'achduto.
Ein lo d'mut ha-guf v'eino guf, lo na-arokh eilav k'dushato.
Kadmon l'khol davar asher nivra, rishon v'ein reishit l'reishito.
Hino Adon Olam, v'khol notzar, yoreh g'dulato u-malkhuto.
Shefa n'vu-ato n'tano, el anshei s'gulato v'tifarto.
Lo kam b'Yisrael k'Moshe od, navi u-mabit et t'munato.
Torat emet natan l'amo El, al yad n'vi-o ne-eman beito.
Lo yachalif ha-El v'lo yamir dato, l'olamim l'zulato.
Tzofeh v'yodei-a s'tareinu, mabit l'sof davar b'kadmato.
Gomel l'ish chesed k'mifalo, noten l'rasha ra k'rishato.
Yishlach l'keitz yamin m'shicheinu, lifdot m'chakei keitz y'shu-ato.
Meitim y'chayeh El b'rov chasdo, barukh adei ad shem t'hilato.

Here are the 13 Principles of Maimonides. Which ones do you agree with? Which ones are you uncertain of? Which ones make you uncomfortable?

Judaism is primarily a religion of action versus belief. If someone claims to be Jewish but doesn't believe in ANY of these principles do you think they can call themselves Jewish?

- 1. God exists and God's existence is beyond time.
- God is One and God is unknowable.
- 3. God has no physical form.
- 4. God was first, before creation.
- 5. Every creature must declare God's greatness and majesty.
- 6. God granted the gift of prophecy to those specially chosen.
- 7. Never has there been a prophet like Moses, who saw God's image.
- 8. God gave a Torah of truth to the people Israel, through God's faithful servant, Moses.
- 9. God's laws are eternal.
- 10. God understands our innermost thoughts.
- 11. God rewards the good people for their deeds and repays the evil ones for their evil.
- 12. At the end of days, God will send a *Mashiach* (messiah) to save all those who wait for this final help.
- 13. God, with great mercy, will revive the dead.

Blessed be God's glorious name forever.

Parts of Yigdal were loosely translated and turned into an ecumenical English hymn in 1884 by Rabbi Max Landsberg and a Unitarian minister named Newton Mann. They called it Praise to the Living God. Below is an adaptation of that used in many interfaith settings.

Praise to the Living God

The God of Abraham praise, all praises to God's name, who was and is and is to be forever the same!

The one eternal God, before what now appears.

The first, the last beyond all thought through timeless years!

God's spirit freely flows, high surging where it will; God spoke of old in prophet's word; that word speaks still.

Established is God's law, and changeless it shall stand, deep written on the human heart, in every land.

God has eternal life implanted in the soul; God's love shall be our strength and stay, while ages roll.

All praise the living God! Extol that hallowed name, who was, and is, and ever shall be still the same!

The God of Sarah praise, all praises to God's name, who was and is and is to be, forever the same!

The one eternal God, before what now appears, the first, the last beyond all thought through human years!

Adon Olam

אֲדוֹן עוֹלָם אֲשֶׁר מֶלַךְ, בְּטֶרֶם כָּל יְצִיר נִבְרָא.
לְעֵת נַעֲשָׁה בְחֶפְצוֹ כֹּל, אֲזֵי מֶלֶךְ שְׁמוֹ נִקְרָא.
וְאַחֲרֵי כִּכְלוֹת הַכֹּל, לְבַדּוֹ יִמְלוֹךְ נוֹרָא.
וְהוּא הָיְה, וְהוּא הֹנֶה, וְהוּא יִהְיֶה, בְּתִפְּאָרָה.
וְהוּא אֶחָד וְאֵין שֵׁנִי, לְהַמְשִׁיל לוֹ לְהַחְבִּירָה.
בְּלִי רֵאשִׁית בְּלִי תַכְלִית, וְלוֹ הָעֹז וְהַמִּשְׂרָה.
וְהוּא אֵלִי וְחֵי גֹּאֲלִי, וְצוּר חֶבְלִי בְּעֵת צְרָה.
וְהוּא נִסִי וּמְנוֹס לִי, מְנָת כּוֹסִי בְּיוֹם אֶקְרָא.
וְהוּא נִסִי וּמְנוֹס לִי, בְּעֵת אִישֵׁן וְאָעִירָה.
בְּיִרוֹ אַפְּקִיד רוּחִי, בְּעֵת אִישֵׁן וְאָעִירָה.
וְעִם רוּחִי גְּוִיְתִי, יִי לִי וְלֹא אִירָא.

Adon olam asher malakh b'terem kol y'tzir nivra. L'et na-asah v'cheftzo kol azai melekh sh'mo nikra. V'acharei ki-kh'lot ha-kol, l'vado yimlokh nora. V'hu hayah v'hu hoveh, v'hu yihyeh b'teefarah. V'hu echad v'ein sheini, l'hamshil lo l'hachbeerah. B'lee reisheet b'lee takhleet v'lo ha-oz v'ha-misrah. V'hu Eli v'chai go'ali, v'tzur chevli b'eit tzarah. V'hu neesee u-manos li, m'nat kosee b'yom ekra. B'yado afkeed roo-chee, b'eit ee-shahn, v'a-irah. V'im ruchi g'vee-ah-tee, Adonai li v'lo ira.

Before creation shaped the world, eternally God reigned alone; but only with creation done could God as Sovereign be known. When all is ended, God alone will reign in wondrous majesty. God was, God is, God will always be glorious in eternity. God is unique and without peer, with none at all to be compared. With beginning, endlessly, God's vast dominion is not shared. But still - my God, my only hope, my one true refuge in distress, my shelter sure, my cup of life, with goodness real and limitless. I place my spirit in God's care; my body too can feel God near. When I sleep as when I wake, God is with me, I have no fear.

לְכוּ נְרַנְּנָה לֵייָ, נָרִיעָה לְצוּר יִשְׁעֵנוּ. נְקַדְּמָה פָנִיו בְּתוֹדָה, בִּוְמְרוֹת נריע לוֹ.

פּי אֵל גָּדוֹל יִי, וּמֶלֶךְ גָּדוֹל עַל כָּל אֱלֹהִים. אֲשֶׁר בְּיָדוֹ מֶחְקְרֵי אֲרֶץ,
וְתוֹעֲפוֹת הָרִים לוֹ. אֲשֶׁר לוֹ הַיָּם וְהוּא עְשְׂהוּ, וְיַבֶּשֶׁת יָדִיו יִצְרוּ.
בְּאוּ נִשְׁתַּחֲנֶה וְנִכְרֶעָה, נִבְּרְכָה לִפְנֵי יִי עֹשֵׂנוּ. כִּי הוּא אֱלֹהֵינוּ
וַאֲנַחְנוּ עַם מַרְעִיתוֹ וְצֹאן יִדוֹ,הַיּוֹם אִם בְּּלְלוֹ תִשְׁמְעוּ. אַל תַּקְשׁוּ
לְבַבְּכֶם כִּמְרִיבָה, כְּיוֹם מַסְּה בַּמִּדְבָּר. אֲשֶׁר נִסְּוֹנִי אֲבוֹתֵיכֶם,
בַּחָנְוּנִי גַּם רָאוּ פָּעֲלִי.

*אַרְבָּעִים שָׁנָה אָקוּט בְּדוֹר, וָאֹמֵר עַם תֹעֵי לֵבָב הֵם, וְהֵם לֹא יְדְעוּ דְרָכִי. אֵשֶׁר נִשִּׁבַּעִתִּי בִאַפִּי, אָם יִבֹאוּן אֵל מִנוּחָתִי.

Let us go and sing to Adonai, let us trumpet praise to our protector. Filled with thanks, let us greet God, raising our voice in song. Great is Adonai, a greater sovereign than all other deities. God's hands formed the earth's deep, mountain crests, too, are God's work; the sea is God's, for God made it; dry land was fashioned by God's hands.

Come then, let us bow and kneel, let us bend our knees, in the presence of Adonai, who formed us. For Adonai is our God and we are God's flock, sheep in God's caring hands.

If only you would listen today to God's voice, and not become hard-hearted like the people at Merivah, like that time at Massah - in the desert, when your ancestors tried Me, and tested Me, though they had seen what I had wrought. *For forty years I was troubled by that generation, and I said, "These are a people whose hearts have gone astray; they do not know My way," so, in anger, I swore they would not enter My rest.

L'khu n'ran'nah la-Adonai, nari-ah l'tzur yisheinu. N'kadmah fanav b'todah, bizmirot nari-ah lo.

שִׁירוּ לַיִי שִׁיר חָדָשׁ, שֵׁירוּ לַיִי כָּל הְאֶרֶץ. שִׁירוּ לַיִי בַּרִכוּ שִׁמוֹ, בַּשִּׂרוּ מִיּוֹם לִיוֹם יִשׁוּעַתוֹ.

סְפְּרוּ בַגּוֹיִם כְּבוֹדוֹ, בְּכָל הָעַמִּים נִפְּלְאוֹתִיוּ. כִּי גָדוֹל יִיָ וּמְהֻלְּלֹ מְאֹד, נוֹרָא הוּא עַל כְּל אֶלהִים. כִּי כָּל אֱלהֵי הָעַמִּים אֱלִילִם, וַיִי מְּאֹד, נוֹרָא הוּא עַל כָּל אֱלהִים. כִּי כָּל אֱלהֵי הָעַמִּים אֱלִילִם, וַיִי שְׁמוֹ, שְׁמִּים עְשָׁה. הוֹד וְהָדְר לְפְנִיוּ, עֹז וְתִפְּאֶבֶת בְּמִקְדְשׁוֹ. הְבוּ לַיִי בְּבוֹד לְיִי כְּבוֹד שְׁמוֹ, שְׂאוּ מִנְים נִּמְים, הְבוּ לֵייִ כְּבוֹד וְעֹז. הְבוּ לֵייָ כְּבוֹד שְׁמוֹ, שְׂאוּ מִנְחוֹת עַמִּים, הְבוּ לֵייִ בְּבוֹד וְעֹז. הְבוּ לֵייָ בְּבוֹד שְׁמוֹ, חִילוּ מִפְּנִיו כְּל מִנְחוֹה וּבְאוּ לְחַצְרוֹת וְנִי מְלְךְ, אַף תִּכּוֹן תַּבֵל בַּל תִּמוֹט, יְדִין עַמִּים הְאֱבֶרץ. אִמְרוּ בַגּוֹים יְיִ מְלְךְ, אַף תִּכּוֹן תַבֵל בַּל תִּמוֹט, יְדִין עַמִּים בְּמֵישִׁרִים. *יִשְׂמְחוּ הַשְּׁמְוֹים וְתָגל הְאֶבֶין, יִרְעַם הַיְּם וּמְלֹאוֹ. יַעְלֹז שְׁבִּי וְבָל אֲשֵׁר בּוֹ, אָז יְרַנְּנִוּ כְּל עֲצֵי יְעַר. לִפְנֵי יְיָ כִּי בָא, כִּי בָא, לִשְׁכּט הָבֵל בְּצֶבֶין, וְעַמִּים בָּאֱמוּנְתוֹוֹ.

Sing to Adonai a new song; sing to Adonai, all the earth; sing to Adonai, praise God's name; day after day, tell of God's deliverance. Tell the nations of God's glory; speak of God's wonders among all peoples. For Adonai is great, surely to be praised, more revered than other gods. For the gods of the nations are man-made idols, but Adonai fashioned the heavens.

Grandeur and glory are God's honor guard, strength and joy where God is found. Offer to Adonai, peoples of the world, offer to Adonai honor and strength. Offer to Adonai the honor due God's name, bring a gift of thanksgiving and enter God's presence.

Bow to Adonai in the glory of this holy place; tremble before God's presence. all who dwell on earth. Announce among the nations, "Adonai reigns" - the land is firm and will not be moved; peoples will be truthfully judged.

*The heavens shall be glad and the earth rejoice, the sea in its fullness roar; the meadows and all that grows in them exult. Even the trees of the forest shall sing praise - as Adonai comes, comes to judge the earth, judging lands with righteousness and peoples with divine truth.

Yism'chu hashamayim v'tagel ha-aretz, yiram hayam u-m'lo-o.

Psalm 97

יִי מָלָךְ תְּגֵל הָאֶרֶץ, יִשְׂמְחוּ אִיִּים רַבִּים. עָנָן וַעֲרָפֶל סְבִיבִּיו, צֶדֶקּ וֹמִשְׁפָּט מְכוֹן כִּסְאוֹ. אֵשׁ לְפָנִיו תֵּלֵךְ, וּתְלַהֵט סְבִיב צָרְיוּ. הֵאְירוּ בְּרָקִיו תֵּבֵל, רְאֲתָה וַתְּחֵל הָאֶרֶץ. הְרִים כַּדּוֹנֵג נָמַסּוּ מִלְּפְנֵי יְיָ, מִלְּפְנֵי בְּרָקִיו תֵּבֵל, רְאֲתָה וַתְּחֵל הָאֶרֶץ. הְנִים צִּדְקוֹ, וְרָאוּ כָל הְעַמִּים כְּבוֹדוֹ. יֵכְשׁוּ צְּדוֹן כָּל הָאֶרֶץ. הִגִּידוּ הַשְּׁמְיִם צִּדְקוֹ, וְרָאוּ כָל הְעַמִּים כְּבוֹדוֹ. יֵכְשׁוּ כָּל עְבְּדִי פֶּסֶל הַמִּתְהַלְּלִים בְּאֶלִילִים, הִשְּׁתַּחְוּוּ לוֹ כָּל אֱלְהִים. שְׁמְעָה יִי שִּׁנְאוּ רְע, וַתְּגֵלְנָה בְּנוֹת יְהוּדְה, לְמֵעַן מִשְׁפָּטֶיךְ יִי. כִּי אַתְּה יִי שְׁנְאוּ רְע, עֵל כָּל הָאֶרְין, מְאֹד נַעֲלֵית עַל כָּל אֱלֹהִים. *אֹר זְרֻעַ לַצַּדִּיק, וּלְיִשְׁרֵי לֵבִי שִׁנְאוֹ מִשְׁכִּל הַאָּתִר, וֹמְיִּדְ לְנִי, וְהוֹדוּ לְזֵכֵר קַּדְשׁוֹת לַבְעִלְיִן, מִלְּיִים בִּייָ, וְהוֹדוּ לְזֵכֵר קַּדְשׁוֹ.

Adonai reigns: let the earth be glad, the many distant lands rejoice. Clouds and thick darkness surround the Divine; righteousness and justice secure God's throne. Fire goes before God, consuming besiegers nearby. Flashes of lightning illumine the land; the earth watches and tremblesmountains melt like was at the approach of Adonai, at the approach of the master of all the earth.

The heavens tell of God's righteousness and all the nations see God's glory. Worshippers of idols be shamed for praising false gods; all that is deemed supreme bow before God. Zion hears of it and rejoices, the cities of Judah exult, as You, Adonai, pass judgment. You, Adonai, are above all that is earthly, exalted over all that is worshipped as divine.

*Those who love Adonai hate evil; God protects the lives of the faithful, saving them from the hands of the sinful. Light is sown for the righteous and joy for the upright. Rejoice in Adonai, you righteous people, and thank God as you pronounce the divine holy name.

Or zaru-a la-tzadik, u-l'yishrei lev simchah. Simchu tzadikim badonai, v'hodu l'zeikher kodsho.

Psalm 98

מִזְמוֹר, שֵׁירוּ לֵייָ שִׁיר חָדָשׁ, כִּי נִפְּלְאוֹת עֲשָׂה, הוֹשִיעָה לּוֹ יְמִינוֹ וּזְרוֹעַ קְּרְשׁוֹ. הוֹדְיעַ יְיָ יְשׁוּעָתוֹ, לְעֵינֵי הַגּוֹיִם גִּלְּה צִּדְקְתוֹ. זְכֵר חַסְדּוֹ נֻאֱמוּנְתוֹ לְבֵית יִשְׂרָאֵל, רְאוּ כָל אַפְּסֵי אָרֶץ, אֵת יְשׁוּעַת חֲסְדּוֹ נֻאֱמוּנְתוֹ לְיִי כָּל הָאְרֶץ, פִּצְחוּ וְרַנְּנוּ וְזַמֵּרוּ. זַמְּרוּ לֵייִ בְּכנּוֹר, אֱלֹבִינוּ. הַרְיעוּ לִיִי כָּל הָאְרֶץ, פִּצְחוּ וְרַנְּנוּ וְזַמֵּרוּ. זַמְּרוּ לַיִי בְּכנּוֹר, בְּכְנּוֹר וְקוֹל חֹפְר, הָרְיעוּ לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ יְיָ. בְּכנּוֹר וְקוֹל זִמְרָה. בַּחֲצֹצְרוֹת וְקוֹל שׁוֹפְר, הָרְיעוּ לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ יְיָ. יִרְעם הַיָּם וּמְלֹאוֹ, תֵּבֵל וְיְשְׁבֵי בָה. נְהְרוֹת יִמְחַאוּ כָף, יַחַד הְרִים יְרִעם הַיָּם וּמְלֹאוֹ, תֵּבֵל וְיְשְׁבֵי בָה. נְהְרוֹת יִשְׁפֹּט תֵּבֵל בְּצֶּדֶק, וְעַמִּים בְּיִבְּנִי יִי כִּי בָא לִשְׁפֹּט הָאֶרֶץ, יִשְׁפֹּט תֵּבֵל בְּצֶדֶק, וְעַמִּים בּמִישׁרים.

A Psalm. Sing to Adonai a new song, for Adonai has wrought wonders; God's right hand and holy arm have brought deliverance.

Adonai declared deliverance; as nations looked on, God's righteousness was revealed.

God dealt faithfully and kindly with the house of Israel; the very ends of the earth saw our God's saving power.

Call out to Adonai, all the earth; break out in joyful singing. Sing to Adonai the the music of the lyre; lyre and voices making music together; with horns and shofar cries, trumpet the presence of the Sovereign, Adonai.

Let the sea and all that is in it roar, the earth and all who inhavit it thunder; let rivers clap hands, while mountains sing in harmony, *greeting Adonai, who comes to judge the earth - judging the world with justice and the nations with truth.

Zamru la'Adonai b'khinor, b'khinor v'kol zimrah. Ba-hatzotz'rot v'kol shofar hariu lifnei ha-melekh Adonai. Yiram hayam u-m'lo-o, teiveil v'yosh'vei vah. N'harot yimcha-u khaf, yachad harim y'raneinu. Lifnei Adonai ki va lishpot ha-aretz, yishpot teivel b'tzedek v'amim b'meisharim.

Psalm 99

יְיָ מָלְךְ יִרְגְּזוּ עַמִּים, יֹשֵׁב כְּרוּבִים תְּנוּט הָאָרֶץ. יְיָ בְּצִיּוֹן גִּדוֹל, וְרָם הוּא עַל כָּל הָעַמִּים. יוֹדוּ שִׁמְךְ גָּדוֹל וְנוֹרָא, קְדוֹשׁ הוּא. וְעֹז מֶלֶךְ מִשְׁכְּט אָהַב, אַתִּה כּוֹנְנְתָּ מֵישִׁרִם, מִשְׁכִּט וּצְדָקְה בְּיַעְלִב אַתְּה עִשְׂיתָ. רוֹמְמוּ יִיְ אֱלֹהֵינוּ, וְהִשְׁתּחֲווּ לַהְדֹם רַגְלְיוּ, קְדוֹשׁ הוּא. מְשֶׁה וְאַהֲרֹן בְּכֹהְנִיוּ, וּשְׁמוּאֵל בְּלְרְאֵי שְׁמוֹ, לְרָאים אֶל יְיִ וְהוּא מִשְׁה וְאַהֵרֹן בְּכֹהְנִיוּ, וּשְמוּאֵל בְּלְרְאֵי שְׁמוֹ, לְרָאים אֶל יְיִ וְהוּא יִעְבֵם. בְּעַמוּד עָנְן יְדַבֵּר אֲלֵיהֶם, שְׁמְרוּ עֵדֹתִיו וְחֹק נְתֵן לְמוֹ. יִיְ אֱלֹהֵינוּ, אַתָּה עְנִיתְם, אֵל נֹשֵׂא הָיִיתְ לְהֶם, וְנֹקִם עַל עְלִילוֹתְם. אֶלֹהִינוּ, וְהִשְׁתַּחְווּ לְהַר קְּדְשׁוֹ, כִּי קְדוֹשׁ יִיְ אֱלֹהֵינוּ.

Adonai reigns: nations tremble; the one enthroned amidst the cherubim makes the world quake.

Adonai is great in Zion, above all nations. They shall acknowledge Your name, saying: "Great, awe-inspiring, Holy One."

A sovereign's strength lies in the love of justice, and You forged the paths of truth, judging Jacob righteously and justly. Exalt Adonai, our God; bow down before God, the Holy One.

Moses and Aaron among God's priests, and Samuel among those who called upon the divine name, called to You and You answered them. You spoke to them from admist the cloud; they kept Your covenant and the law You gave them. You answered them, Adonai our God, You were a forgiving God to them, even as You punished them for their transgressions.

*Exalt Adonai, our God, and bow down at God's holy mountain, for Adonai our God is holy.

Rom'mu Adonai eloheinu, v'hishtachavu l'har kodsho, ki kadosh Adonai Floheinu.

All Contents Adapted by Rabbi Michelle "Mina" Goldsmith

from

CBE Kabbalat Shabbat: A Family Service Siddur Sim Shalom Siddur Shema Yisrael Siddur Lev Shalem

Transliterations adapted from

DavkaWriter Transliterated Machzor Siddur Shema Yisrael Siddur Lev Shalem

All Graphics from DavkaWriter Graphics or Photos of Congregation Beth Emeth Stained Glass Windows